## An Itinerary Of The Route From Sikkim To Lhasa: <br> Together With A Plan <br> Of The Capital Of Tibet <br> And A New Map Of The <br> Route From Yamdok <br> Lake To Lhasa (1901)



Graham Sandberg
-CL

## AN ITINERARY

OF THE ROUTE FROM


## SIKKIM To LHASA,

## TOGETHER WITH

A PLAN OF THE CAPITAL OF TIBET AND A NEW MAP OF THE ROUTE FROM YAMDOK LAKE TO LHASA.

## BI

GRAHAM SANDBERG, B.A.

CALCUTTA :
PRINTED FOR THE AUTHOR AT THE BAPTIST MISSION PRESS. 1901.

## DESCRIPTIVE ITINERARY

## OF ROUTE BETWREN

## BRITISH TERRITORY AND LHASA.

Ya-tong चर्शेc, "the desolate upland," often 27800 sounded as Nya-thang by the native traders
 trading-biation eatablished under the Treaty of 1894 in the Cbhambi Valley lying between Siklim and Bhutan. It is located in lat. $27^{\circ} \mathbf{2 5} 85^{\prime \prime} \mathrm{N}_{\text {c, }}$, long. $88^{\circ} 56^{\prime}$ E., at an elevation of 9,980 ft. above gea-level; and is renchable from Darjeeling vid Kalimpong and Nge-tong over the Jelep Pass in 88 miles or 5 days easy journeying. A very rough descending pathway following the course of an affleent stream of the Amo Ohhu (the Chhumbi Valley river) takes you from the summit of the Jelep Pags in a little under 6 miles to Yatong village. $A$ descent of over $4,000 \mathrm{ft}$. in altitude is accomplished in that distance. Arrived there, you find you have been descending a amall branch valley of the main Chhumbi Valley, within which branch valley or ravine Yatong liea. Just below is a wall-like structure running ncross the bed of tho affluent atream and running up for a short distance on either side of this lateral valley. This stracture is the barrier-wall meant to demarcate the line beyond which British subjects may not pass into the main valley and so to the north. The wall is roofed-in aud bas loop-holes and really
in part comprises a series of residences wherein dwell three Chinese officials, ${ }^{1}$ a Tibetan ding-pon or sergeant, and some 20 Tibetan soldiers. In the whole wall there is only one doorway or gateway; the gate is situated on the left side of this branch river-bed, and through this narrow ingress must pass all traffic to and from the Forbidden Land beyond. An inscription on the barrier-gate is said to prohibit the Chinese and Tibetan guardians from suffering any British subject to go through on pain of the severest punishment. 8 It is feasible, however, by climbing up the hill-slope, above the upper termination of the wall on the Yatong side, to make one's way round into the road beyond the gate and beyond the Rinchengong bazaar, which lies on the other or Tibetan side of the wall. A large monastery, Kachu Gompa, has to be negotiated on the wry, however, situated on the hill-side above and beyond the wall.

Rinchengong, built at the point where the Yatong stream flows into the main river, having been traversed by boldly marching through the nominally-guarded gatervay, or else compassed by means of the hill-side detour, at one end of the village a long mendang of mani stones is found with a lengthy wooden bridge beyond it. The bridge crosses the main river, the Amo Chhu, flowing southwards and fed from both the bounding ranges of the Chhumbi Valley. The pathway $N$. to Tibet proceeds by the eastern bank of the river; and so we cross the bridge. Passing Chhumbi, which with its castle-like buildings is

[^0]aeen on the hill-alope to our left on the opposite side of the stresm, a resting-place may be found in one of the many caverns which oscur in the vicinity both of Chhambi and at Yusakha, s place about 8 miles from Rinchengong. One of these caves is a recognized halting-place which may be used or avoided by the traveller acoording to the circumatances.

Chhumbi Falley is divided into two diatricts named Tomo-me and Tomo-toi, Lower Tomo or Tomo-me is a flourishing valley. in which-are many villages and where both cultivation and grass are particularly abundant. At Gamingma, r village of two-storeyed stone-bailt houses, 14 miles from Rinchengong, Tomo-me is left and Tomo-toi or Upper Tomo entered, Here there seems to be a customs-aramination of travellers and traders unless the place is passed at night. There are roads on both sides of the Amo Chbu, but the best track still keaps to the east side until Lingme Phu is reached. Here is a bridge by whioh the west side is gained only to cross back a couple of miles further up. Henceforward the river has to be continually crossed and re-crossed by bridges or fords; the road always ascending in elevation. The pastare in Upper Tomo is partioularly good and there are many herdsmen's camps called Dols, where herds of yak and sheep are kept. Villages are now few, but rent for the pre of the grass will be demanded by the Dokpa or herdsmen from parties of travellers, At Shemehen Sempa is a big bridge with an offioial who demands toll on merchandise. Khangbu, with a large monastery, is mentioned as another place for customs blackmail. It lies further north, near Phari. Thieves and raiders from Bhatan are alleged to frequent the whole Chhambi Valley route. Broils and marders are said to be not ancommon and all traders go armed, their wool being a valuable commodity coveted by the Bhutanese robhers. ${ }^{1}$

[^1] important town with a large fort which dominotes a considerable number of donble-storeyed honaeg, and the hend-quarters of two Jong-pöns or district officers. ${ }^{1}$ It stands on a plain surronnded on a 1 sides but the north by hills not far distant; the great Chomotha-ri being a prominent object bearing $3^{\circ}$ from Phari. Here is a company of 50 Chinese soldiers, rudely armed, under a Chinese daloye with Tibetan troops under a Ru-pön or captain. ${ }^{\text {a }}$ The routes from over two or three Bhatan passes converge to this place and most of the trading transactions intended by our Tibetan Treaty to be condacted at Yatong really are carried on here. Customis duties are of course levied at Phari; mach vigilance being exercised over all who pass through the station. A thievish set of people haunt the place. As much of the country to be now traversed is arid, loftily elevated, and uninhabited; fodder for ponies nud cattle should have been laid in at the Doks before reaching Phari. At Phari it is to be had, bat at high prices.

Thence the track leads N., the mighty Chomolhari with its many attendant peaks being a neverhidden monitor to the E. About 12 miles from Phari the Tang-la ( $15,700 \mathrm{ft}$.) is surmounted by a gradual and hardly-noticeable ascent, the hamlet of Chlungy lying at its southern foot. From the northern face of the Pass (whence is little descent) a desolate plain of gravel and sand very wearing

[^2]to the animais' feet, the Pin-sum Thang, is traversed for about 12 miles to

Tuna $3 N^{\prime} \%{ }^{\circ}$ (cs Promentory to be taken 2205824 on passant") a village of very poor dirty follt, which is always availed of as a halting and sleeping place. Next day's journey is sure to be most trying: gravel under foot, terrible wind, hot aun. It lies through a series of flat-bottomed valleys with patches of herbage (from July to November), but mostly sterile. Guro, marked on the maps, seems to be a mere name without houses yet with pasturnge nud many streamlets flowing from some hills at the foot of which it is located. A very large luke lies two miles to the E.; ite waters salty, but the streams at Guru are good and drinkable. The naual place to halt either only for a meal or else to encamp is, however, three miles farther on, at Docsurss, which one Tibetan anthority asaures me has no houses or inhabitants, but only chhw-mik (springs); another man gives it to me as a stage. The great lake still lies to the right; and most people seem to push on to the place styled Caloashur by Bogle, reaily

Kalwa Shar wor'마 (alt. 14,750 ft. 1) ${ }^{1} 1958325$ which stands in an open place begond a defle beside a brisk river flowing from another lake which lies north of the large sheet of water lately skirted. This new lake is the Kala or Kalwa-tsio. Here lodgings under cover seem obtainable and the denizens well-disposed. Thomas Manning notes bis having had quarters in a long, low, rambling dwelling belonging apparently to several families. The track thence leeps to the river flowing out of the east side of Kala-tsho and which is the upper stream of that which, further norti, is known as

1 The position of this placo coams doabtful, and probably neither Chalu or Fala-pangka of the Trangfrontier cheet are porrectiv locsted. Moat likely the two are one and the aame ciace. Kala-panges is pessibly an error for Rala-pag-thang, the name of a plain south of the Eala-taho. Kala-ghar, as the name indicaten, liea probably eart, or parhapa north-bast, of the linke.
the Nyang-chhu, a considerable aflluent of the Taang-po. Continning slong shnt-in valleys bounded by bleak and barren hills between which, now and then, diatant anowy mountains may be seen, the next halt is at

1799816 Samando w'a' सर $^{\gamma}$ ' where two narrow valleys meet. 'On the hill-slopes round here are usually to be seen numerons deer, wild asses, and large burrhel or paposheep. Á few hoases make up the hȧmilet. Jouf̣ueying on wards, houses and deserted settlements with broken-down huts and sheepfolds are not infrequent; but the pastarage, though fairly'general, is coarse and brown. The important staging-station to be next reached is

16111718 Khangmar 円Б'दari, a place marked not far enough to the N. in the North-East Frontier Map of the Survey of Indis; it should stand some six miles further N. than indicated in that sheet. Here are found a number of good honses, a caravanserai, and a temple. This place is the Kammur of Bogle and Gangamaar of Tarner. It is deseribed as a village round which a few willows have been planted, the first trees to be eeen gince learing the Chunmbi Falley. A cross trado-ronte to Lhase passes N.-E. from Khangmar, joining the main track between Gyang-tse and Lhasa at Ralung and saving some 30 miles for those who do not care to visit Gyang-tse. It traverses some lofty passes, bat is the shortest route to Lhasa.

The route vid Gyang-tae soon after quitting Khangmar assumes a less bleak and sterile aspect. The altitude lowers to 13,500 fto, the river becomes a fertilising infuence to the large valley through which it flows, cultivation promoted by irrigation streans is frequent, and small coramills recur togetber with straw and hay stacks. Wild fowl and ducks are usually plentiful. Some hot apringa, issuing from a rock on the top of a pebbly mound, are met with about $3 \frac{1}{2}$ miles beyond K hang. mar. The water, which is $100^{\circ}$ Fahr. in temperatare, apoute out at intervals with a noisy burat and
is partially retained in an artificial basin. At Crangra, a place with many willows (possibly the "Dudukpai" of Bogle), a large affluent atream from the S.-E., the Nyiru-chhu, joins the Nyangchitu or maiu river. A halt can be called here, but not necessarily for the night, as the next stage is short. Some travellers go on and stop at $\mathrm{Ne}-$ nying only four miles out from Gyang-tse in order to prepare to enter the large town fresh in energy and early in the day.
 tse, is a. prosperous group of homesteads surrounded by irrigation streams and profuse cultivation. Fields and crops on ledges and on allavial soil abound. There are two ancient monasteries with temples attached, the whole within a belt of willows and poplars.
 lat. $28^{\circ} 54^{\prime}$ N., long. $89^{\circ} 29^{\prime} 20^{\prime \prime}$ E., the Tchiantse of D'Anville's Mup of 1733, Gian-8u of Bogle, Ghansu-jeung of Capt. Turner, Giamsu of Manning, and Gian-tchi of Hooker. It is a large town standing on the east or right bank of the Nyangchhu in a broad well-caltivated valley full of white lime-washed villages. The most prominent object is a steep lofty rock with $n$ castle of many walls and turrets built up from the riverside on the rock-face and crowning the summit. This castle was built 550 years ago, but atill continues a sound and stardy stracture. Just north of the fortress is a famous monsstery, the Palkhor Chboide, with a temple nine storeya high, built in octagonal form on the plan of a gignatic chhorten. The town, which is surrounded by a wall, mounts the hillside and contains a large open thom or market-place, also about 150 houses disposed in narrow lanes; and the wall surrounding the whole place las been estimated at $1 \frac{1}{女}$ mile in circumference. There are two bridges placed across the river, but there is a quantity of water about the place and overrunning the roads. Ggang-tee is noted as a
pony-mart, where at certain seasons sound and serviceable animals are to be had at from 40 to 80 rapees each. The market for general supplies is the property of the monastery, and opens every day from 10 A.m. to 1 p.m. Large quantities of matton, both fresh and as dried carcasses, are brought in for sale; also batter, barley, radishes, and coarse cloths are generally found in abundant quantity as staple products of the place. There are many looms engaged in mannfacturing coloured woollens. Besides the market there exist in the town about 20 Nepalese shops and the Chinese keep s few restaurant dens. Lodgings to travellers of position are often assigned in the rooms of a large temple known as Gánden Lhakhang. Gyang-tse is a military station usually occupied by 400 Tibetan soldiers poorly trained and not properly armed, together with a Chinese contingent said to be 50 in number. The Tibetan troops are under a colonel styled a Dá-pön; while a Chinaman called Dáloi commands the 50 Celestials. There are large Government granaries for the military commissariat, and the Tibetan troops here are said to receive the whole of their pay in barley, which only, however, amounts to 40 lbs. per man a month. The Chinese soldiers are better paid, receiving 6 srangs or 18 rupees a month each, as well as 18 rupees farther and 60lbs, of rice per mensem as "family allowance" for the Tibetan wife and her progeny which every Chinaman takes. The yul-mak or peasant militia also assemble periodically at Gyang-tse for drill and inspection.

From Gyang-tse the road to Lhasa at first makes S.-E., and then turns due E., keeping mainly to the banks of a large affluent of the Nyang-chhu, which often bears that name also, and the course of which lies to the left of the route. At first the road is some 20 feet broad, but after a couple of miles becomes a mere path and in the neighbourhood of arable fields serves the purposes of a drain as well. Several villages and hamlets are passed and there is abundant cultivation. Presently the track enters some rough ravines and then turning E.N.-E. runs along the steep banks of the river
whioh seem composed of red alate with mica. Abort 11 miles from Gyang-tse (after passing a few hamlets with a templeand 2 or 8 chhortons) e steep narrow valley in traversed with the river changed into a violent hill torrent running below the pathway. A bridge is eventually crossed at Kudung, whence learing Clyams monsatery on the left and then passing through the village of Gyari-dom, the halting stage of Gobshi is reached after a very ahort day's march.

Cobshi (or "The Four Gates") is a large 18214815 village, as villages go in Tibet, having 50 housea, of which three are of fair size and respectablelooking. There are a few poplara and pollarded willowa about the place and a stream from the 8.-E. makes confluence with the main stream coming from the E ., imparting all the importance of a meeting of the waters and demanding the consequential adjunets of a mill, s mill-house, and a bridge. Oronaing the bridge, 8 curious mountain peaks standing in a 10 are seen to the 8.--they are supposed to be 8 self-aprang images (rang-chusyg huten) of Gur Lha. Two miles from the bridge the traok paspes Kha-wo Gompa, a monastic establishment of the Nyingma gahool with the walls of its buildings decorated in bine and red stripes. At five milen from Gobshi another place Go-chye is reached, situated on a long flat open space, very exposed, some 300 feet above the river. Thence penetrating a curious narrow defile, wherein two ponies can hardly peas, the way descends to the margin of the stream, which two miles further 0n, at \&swrot, must be forded on pony-baok.

Irrom Shetoi there are, it appearra, two paths leading to Ralung Sampa, the halting-station of the day's march. The road whioh does not require the just-mentioned fording of the river is the most frequented, bat that along the southern or left bank ia the shorter path. Taking this latter way, at Longay a bridge 80 feet zaroas bringa jou back again to the north bank and following the riverside you come to the village
of Prsar, where are barley-fields one above the other on narrow terraces. Thence the route gradually ascends until after a journey of about 7 hours from Gobshi the small town of Ralung Chhong-doi is gained.

11316519 Ralung Sampa or Ralung Chhong-doi is important as a post-station and has a Chinese stage-master with a rest-house large and comfortable for Tibet. It stands at the S.-W. base of the lofty snow-capped mountain range of Noijin Kang-sang. A few miles sonth of the poststation amidst a knot of radiating hills lies the monastery of Ralung Thil noted as the headquarters of the Red-cap Buddhist sect to which the Bhatanese belong. The shorter trade-track direct from Khangmar rans in here.

The next stage is a very long one, namely, to Nan-gar-tse or Nagar-tse Jong, though it may be broken at a petty hamlet named Dzara. It is, moreover, an extremely tiresome and even arduous journey, there being much steep ground while streams generally half-frozen with slippery blocks of ice have to be crossed at frequent intervals. An early start is essential if the full stage is contemplated.

After a ride of two hours or less due N., an extensive flat high above the river is attained. On this level plain, which passes eastwards and which is overhung by a long wall of mountain, is much pasturage and several large black yakhair tents of Dokpa herdsmen are always to be seen pitched around. The plain soon begins to slope steeply upwards over tiring ground and the track, veering enstwards, leaves the vicinity of the river in order to ascend in the direction of the Kharu Pass. On this grassy but stony plain are numerous streams running down to feed the river just left. They descend from the glaciers of the Noijin Kang-sang range, the snowy peaks of which are now striking objects to the N.-E., and the ascending plateau across which they run is styled Womathang or the Milky Plain. Many yak are to be seen grazing and presently the track skirta the foot of a glacier. There, at the
summit of the sloping flat, the path turns direotly 27. through an open valley to gain the Pasa, and a amall Dotpa hamlet or winter-lair named Pamthang being left on the left hand, it continues for sbout two miles up a slight escont whereapon two small stone bridgea are reached built over the ohaunela of a amall river running north up a glen. A short way further brings jou to the laptice or climax of the Kharv-la, a tall cairn and a chhorten marking thia point in the Pass. The Khara Pass is estimated at 16,600 ft. above nea-level and is the highest point reached on the road between Yetang and Ihass; the slope op to it is, however, very gradash. Most of the way hence to Dzare is along as series of bleak verdureless valleys with the steep spars from the Noijin Kang-aang range protruding into these fata with deep ravines in between. Juat before Dzare is reached the track desoends rapidly and for sboat 250 gards passes down an awkward bank of loose sand and gravel.

Dsarta or Das-wa possesses a post-house for official travellere of rude build containing a comple of cella about four feet in height, but it is atyled the gya-khang or Ohinene circuit-house. No forage or fael, sare dried-dung, is obtainable hare. About two milas from the place the country opens out into spacious flats with several meandering streams and grasay plots where yak and sheop are graving. Combining, the streams form the Kharnang Phu-china, aloug the northern bank of which the path runs through rocky gorgen in e rapidly-descending course for sir miles until Ringro or Ringela is reached. Here the defilem are left bohind and an extanaive atony plain is ontered upon which atretches thence to NJungar-tae and the shores of Lake Yamdok. Quick travelling is possible on these flate and Nangar-tse Jong with its houses on a stoep alope overhanging the fort may be resohed after a ride of aix miles.

Scorpion Lake, the Yamdok-tsho. The blue watere stretch away to the N.-E., a fine sight with the monntains of the curious island or rather peninaula encradling them into a broad estuary-like bay near the town. ${ }^{1}$ Samding monestery forma also a prominent object on a conical hill about three miles to the E. of Nengar-tae. This is the well-known establighment of both monka and nuna presided over by a great abbess, Who is the incarnation (tulku) of the goddess Dorje Phagmo. The bill on which the monastic buildings stand is ascended by a series of numerous stone-steps now in a broken and dilapidated condition. From the summit is a wonderfully weird viem not only of the great lake and its monntainous island-like peninsuls, but also of a strange darksome inner lake just below the sonthern oliff, known as the Dudmo-tako or Female Demon Lake. The lady-abbeas may probably be interviewed; she is a great lady, the only woman in Tibet allowed to be carried in a sedan-chair. ${ }^{\text {8 }}$

Nangar-tes stands on a fertile flat engirt with much swamp and grass and is $14,100 \mathrm{ft}$. above sea-level. It has a fisherman as well as an agricultural population, a few boats of hide of the rudest conatruction being possessed by the denizens. Ontside, in the near vicinity, a number of yak herdamen dwell in black tents. The route from the place trends N. and keeps to the shore of the lake making the village of Hang in about two miles and thence paseing through Hailo, Dablang Dah, and De-phn. At Hailo fish can be generally bought. De-phu is a hamlet located

[^3]500 yards from the margin of the lake with a feiv barley-fielde around it. The kake here becomes rather a narrow strait between the peninarla and the main ahore; and on the rocky blopes of the heights, overhenging the in-thore valleys to the left, herds of wild sheep and wild goat are constantly visible. Three miles from De-phu and nine from Nangar-tae the shore-line turns. wentwerd and the path winds along the side of a steep bank within only some 20 or 80 feet of the water. The white walls of the castile and honses of Palde Jong appear here on the horizon standing up from acrose the waters. Wild geese (ngaing-pa) and long-billed white-breasted cranes (tung-ting) are abondant in this part.

The furthest point westward of the lake is atyled Yarsik, where there is a large village; ${ }^{2}$ but the track does not get so far to the W., but takes to an artificial embankment which has been constructed across the shallow western neck or awamps of the lake, thus aaving a considerable detour. About 100 ft , of the middle portion of the embankment ia conatructed of rubble, and the whole is about 550 ft . in length and 20 ft . in breadth and runs from 8. to N. After orossing this construction, which is pierced by several guttera for the passage of the water pent in on the western aide and which bears the name of Kalnang Sampa "the bridge of good-luck," you arrive on a footpath trending eastwards aloigy the northern shore of the lake and occupring a ledge of the mountain

[^4]cliff overhanging the lake. Presently, to avoid a headland, the path ascends into a narrow saddlelike pass, where between two pilusters of natural rook are strings of coloured rags and, hardby, places for burning incense to the monntain demons. The oliff beyond bears an evil reputation for marders by footpads, and is styled Sharütheng. A ride of about an hour thence brings the traveller to the important town of
 alt. $14,200 \mathrm{ft}$.), the place after which in the old maps the lake was nauned Lake Palti. It stands on the margin of the waters, ita masaive whitewashed fortreas a conspicuous object, and oomprises many respectable houses placed within courtyards. It liea at the base of the wall of mountain known as Khamba La Ri, which separates the Yamdok Lake basin from the valley of the great Yera Teang-po, the upper Brahmapatra, To get into thig valley is the object of the traveller to Liasa. Two ruutes are in ure. Some way to the W. of Palde is one Pass, the Nabso-la (five miles from Pulde), but this is not considered the best road. The napal way is to follow the lake coast-line some nine miles or so eastwards to vhere the ascent to the Krayba-ra begins. Here is a village Tamalung by name. The way up to the Pasa though steep and tortuous ia not a leagthy business on this the southern side and the path is a good one. The lap-tee or culminating point of the Pass, which is marked by a couple of cairns, stands some 900 ft . above the lake-surface and may be reached after a climb of two hours from Tama-lung.

We may now at length for the first time loole down inte the valley of the mighty Tsang-po; and we shall at once perceive how much deeper it lies than the basin of the lake we have just left-in other words, ite altitude above the sea is much lower, only in fact a little over $11,000 \mathrm{ft}$. It follows that the descent from the Pass top on that the northern side is much longer and steeper than the southern descent to the lake; bat, in travellers to Lhasa, being a deacent, it is as easy as the
sborber adcent jüst aurmounted. The zigang downwards is very trying.for a few handred feet and the distance to the northern foot of the. Pass is estimated at five miles. Low down, wild roses and brambles grow on the aidea of the roaid, also a few small fir trees and rhododendrons are seen aboat. Here at the base of the Pass is a large wooden bridge with stone approaches orosaing a ravine. Perched on a fist slope hardby are two or thres huts for ahepherds, hundreds of sheep feeding around. The path edges a muddy roughtiumbling stream from the bridge and is itself little better than a watercourse fall of gravel and rock débris. A short way on lies the village of Kanmba Pabtay, deacribed by S. O. Das as a straggling collection of about 40 wretched cottagea. Hera in a halting-place with a gya-khang (oixeuit-house) half-a-mile N.-W. of the village, overlooking the Trang-po which lies 300 yards below. Proceeding by the track in a northern conras and avoiding the gya-khang, the way takes firat over rocks with the river beneath and then along sandy cliffe, twe runs N.N.-W. juat there, be it noted, and the pathway accompanies it. Some four miles beyond Khamba Partse the track begins to ascend and when two chhörtans have been passed it mounte as steep cliff rising abraptly from the river and thence in leas than $\frac{4}{3}$ mile reaches the large village or shyo (as it is styled) attached to the monastery of Palcagex Oyhu-wo-ex. It is here that the famous old chain-bridge aoross the Teang-po is to be fonnd. ${ }^{1}$

[^5]6521816 This bridge (if it may be still called no) which goes by the name of Chakeam Chh'ori consiats only of two masaive rusty chaing about 4 feet apart, from whioh depend at very short intervals loops of rope cerrying a narrow planking, the whole being elevated from 70 to 50 ft . above the waters, the greater altitude being at each end. It is over 800 ett. in length and the extremities of the chains are fastened to hage logs of nood embedded in the masonry of two well-bailt ohhortena with bases about 20 ft aquare. Considering the length and weight of these enormons chains their anchorage in the masonry is somerinat of an engineering feat, all the more remarksble when it is borne in mind that the whole mechaniam was set up 470 years ago. The bridge has been long in a state so dilapidated that I am told no one hus made use of it for the past 18 or 19 years. Everybody now resorta to the ferry (tru-lika) close by, which is provided with both hide end wooden boats-ko-a and shing-gi tru. The wooden bosts are some of them very large carrying 50 or 60 persons and are aleo used to convey ponies, cattle, and sheep, the hide ko-a are mach smaller. ${ }^{1}$
were garved with owehi with a chearfulnesg and alacrity I had not before witnessed. Thay aleo brought as a joint of good mation to put in our welloth. We trotted om till we oanme to a town etanding on the bank of the river, whence we descendied to the eandy shore."

1 The ko-a or hide-boste are made of yak-elin strotohed over sibe of willow polea ranaing longitudinally with a fow crosa-piecest and are 8 to 10 fto in length, 4 it. in breadth, and It to 8 feet in depth. Glaret Ohamdre Das thas descorbes hia peagege soroes the Tranis-po: "It was pant 5 and we hed waited for an hour utanding ou a slab of rook, the lower part waghed by the waves of the river. Whan the boatmen arrived there moomed to be a regular atorm, which rande them afraid, as they averred, to attampt oroasing. The head bootman, however, appoared to be a gentlemanly aort of parson, polite and obliging, mad I promised him chhang-rin (wingmosey) is he worle immediately start his boat to take na over. on.... The waves were farions, yet the hide-boats eteared with wonderfal agility. The two Fooden boaty Fers heavily taden With pacmangers. Wie were a dionon in one of them like a ahallow wroden-box 20 tt. as more in length and 8 ft. broad, the plauke joinad by paillo. Indeed, Tibatans meem perfeothy igno rant of the art of boatruaking ...... One of the crem haled ont the wator scoumulatiog from the uumarous lents by means of a

A halt might be made for the night in the large village of Claksam Chh'ori, but the ordinary practice geems to be to cross the river at once either to Dsimkhar, halt-a-mile from the northern chbortan on the opposite bank, or to Chhushal Jong, a littio lower down the stream.

The appearance of the country around Chaksam Ohh'ori and indeed in the valley of the Taangpo generally is by no means the typical Tibetan landacape of ahallow valleys sparsely-graseed and treelese. Bashes and trees abound down here on the apars and in the intorvening dells. Much sand in wind-swept heapa liea about near the river; bat willow and tamariak are not the ouly trees seen. A native traveller from Lhasa has mentioned to me eapecially the many walnut and peach trees he sarr at Chaksam Chh'ori.

Daim-lchar (alt. $11,290 \mathrm{ft}$ ) stands soross the annd heads of the Trang-po about five furlongafrom the landing-place. Here are a fort and cottagea fronted on the couth and east by stretches of grasg-land. Some good housen are near the chief residence or fort, but the village of Dzim lies nearly a mile away to the No. W. The point of exit of the Kyi-chhu ( $\boldsymbol{y}^{\prime}$. "River of Happizess "), the river upon which Lhasa atanda, into the Tsang-po is about three miles R. of the ferry ; the Tsang po taking a sudden aweep round towards the B.-E. to join the Kyi.
hide wocop. We paid the captain at the rato of ons tanhe ( 6 anctas) for accoli pony and two annes for coolh men. One ponies etood quietly, though the donkeya were alarmed by the roiling of the boett. We lended near the ohhorten on the oppocolta bank ; but the river havivg overfowed, we hed to wede lor about 15 minutes in the ahallow. water alongaide a atone embankraent." PIanning sayis of thiv mode of conveyance heres "We fonnd a large and good fexy-bont reedy to rath no over the etreara, whoee wiath hore wan comgiderabio. Wo all went over togother, mon, oattie, and beggage", Boats elao, we are told, come down the Egi.ching Erove Lhease to the Ohatram satry
1 Ilany travellers take ferry saroses the Trangpo to Ohhto ahul inglaad of Dain-lhas. Ohhu-thul is a large village of 60 cottagen mearer the point of junotion of the Eyi Obhn sud the Fern Treangepo, whioh point is shoat 17 mile I.-R. It atande

Journeying E., Caridarus Jome, 1 a village with a rained fort; gtanding on' a.oraggy ridge above the Teang-po, il left to the right; and the path then makes N.-E. acrose: a sort of delte of atreams, with bridges aver some; and at length on reaching ligher ground the Kyiechbug can be ween lying in a ahallow maruhy valley. There are seveval -hamlets each embelted with poplars and willows perchod on mounds amid the mershy tracta: Pach of this ground seems to have been at differ: ent times deposited by the Kyi-ohhu whioh has probsbly altered its point of junction with the Taang-po from time to time. In the midat of these marshy grounds near the river is Tala-br-nang. After a troublesome jormey over plains of sand and gravel intersected with - Atreamlote, a plsteau of firmer ground abotut 4 milen square is geined. Proceeding 4 miled N.-E. across this platean the track reaohes a collection of hamaleta known as Jasra-woz or Jama-an, a flat fall of cultivated fielda with knots of cottages each with clumps of traes ebout them. We atill keep a mile or two W. of the actual banks of the Lhaga river. Jarc-sor, further north, is atill rioher in. vegetations here are field aftor. field of peas, heans, and white mustard, which at the flowaring season impart -a bright and homelike appiearanpe to the country, and so fertile then do the surrionadiage seem that it is difficult to believe the. whole is sitinated at an elevation of some 11,400 ft. above the level of the sea. Here at Jang-toi is a small river running from the W. into the Eyi Ohha, which in earty sammer flloods the rosd and oarses much inconvenience with baggage animals.

Beyond Jang-toi, and about 16 miles from Drim-khar, the track taken to the xiverside
anyrounded by fiolds of burley, rape, buokwheat, and wheat and has as etome-bridge orer a mmall tivar. Whioh runa by to the $\frac{1}{3}$. to join the othar xivers near thbir junotare. Hill to mille B.aN. of Ohhurbui Fillage is a monastory, the Ohhoilchoring.

IThin is probebly the plece whare Kanning sated night after orcosing the Tranopo. Yaing halted for the Ohntomang, halted hese in 1806, we alto did U. $G$. In is ins
scaling the rocky banks along a narrow pathway. After a three miles' run the way reaches a valley with stream coming in from the $W$. and breaking the wall of the Kyi-cbha. Here stands the village of Nass with a. few groups of houses and some poor-looking plots of cultivation. Immediately beyond, the patloway becomes again a cliff-side track much more precarions than before, mounting up and down steep places with precipitous banks below it and the river swirling beneath. This portion of the track is perhaps as bad as any part. of the route and is known as the Gag-Lam or "path of hindrances"; it continues for sbout if mile. Then the course becomes easier, lying still along the bank of the river, and often passing over rocks and lengthy deposits of aand. Presently the day's journey is done; for the river-valley opens out into a fertile plain with fields and belts of amoll trees and with a stream hurrying across from the N.-W. to join the Kyi-chhu. We liave arrived at an important and historical place, the village of

No-thang, (亩 $\mathrm{an}^{\circ}$ ) the last gtage before reaching
Lhase and the sacred spot where the famous Buddhist missionary from India, Atisha, died. The lands round this place are low-lying and are often flooded in early summer by the Kyi river as well as by a feeder of this river whicli flows down here from the N.-W. and bringa with it the melted snows of the great Noijin T'ang-lha range. S. C. Das describes a barrack-like building here two storeys high, 50 ft . in length, and 30 ft . in breadth. There are several ne-tshang or lodgings to be had in the village; also a large gya-khang, in the verandahs and outer rooms of which ordinary travellers may get shelter, while the inner rooms are reserved for high officials on inspection duty. The road passes through a dirty village street flanked by houses of two and three storeys mostly of a mean and filthy exterior. A large number of pack-ponies and donkeys are kept by. the inhabitants to let out by the dozen or so to travellers.

Learing EVothang the country is seen to be very verdent and toeming vith cultivation, isrigation cannain bene-ting the roedway and in placea overfowing it. Beside the roed ere etratahem of grase-land overgrown in patohes with shreb, the Irrigation ohannela flowing everywhere through Fith a gurgling noine. Houset, gardens, and walled-in groves of khombim or poech-trees are now paesed at interrals. The hamiets of Noribu-gang and Ohhr-mik-gang contain reapeotable-looking arellinge sajd to be corntry-renidences of the twagkhor or civil officials of Lhatk. About 81 miles from Nre-thang the roed enters a gravelly plain mbewn with itonen and rooke, paseas through a gap between two rocks, and comes ort on mandy reaches formed orit of the ever-varying beds of the Kyi-chling, the course of which is sometimet seen
 A mile further on, acoending a mound, the builifinge of the Dalai Irman'a palace on Potals hill, though 14 miles distant, can be mometimen dencried awhy to the The; elro, to the right or south side of that hill can be seen another hill orowned with the dome of the medional monantery of Ohakpori. This is the firat view of Lhasem Hand by is a sigantic figure of Baddha Bhalyathup painted on an upright alab of zook with a wooden roof built over it.

Four milea beyond this point in the large village of Tomume Fith an important-looking utome bridee 180 it. In length bailt upon wooden pilea end, in places, on stome piecs of excellent woricmarahip. The bridge mpans the wide bed and cmall actral siver of the Thi-ahlus, an afiluent of the Kyi, and which like the feeder at Ne-thang bringe down from the NJ.W. the meltinge from the mountaing lying near Tengri Nor. There are many poplass and villows about this place and fields of barley and buckwheat alist the xoed atter it han traverned the bridge. A mile from the bridge the village of Eluing Dongkar is reached, wome of the hoves lining the rondside some lying about 100 yaria away emid s clump of trees, the poglare being planted in formal rowa. Here are
some good houses and large fields of radishes. Another mile brings to Dongkar or Sa-tsi. Small hills and knolls intervene between the road-brack and Lhasa, so that no view of the city is obtainable until one arrives very near to it. $\Delta$ couple of miles eastwards are some houses called Taeri and near by is a mort of park surrounded by a long wall, where are many waluat trees es well as willows. Olose beyond this is the slaughter-yard where daily several hundred head of sheep, goats, and yak are killed for consumption in Lhasa, the holy centre of all Northern Buddhism. There is a foul tank near the butchering ground where the carcasges are washed, while the bozea and horns are heaped up in mounds by the roadaide Opposite is the butchers' village which is named
 thence tarns N.-TH. and in half-a-mile or so Dara, the aho or lay-village attached to Daipung Monastery, is arrived at. It lies on the left or north side of the road embedded in trees. Behind it, on a gteep hill-slope, also well-timbered, may be seen climbing apparently in all directiona the extenaive rangen of buildings comprising Daipura monastery. The bnildinga are partly hidden from the roadwry, but their extent may be imagined when it is atated that the socommodation there is estimated as for 7,700 trapa or inmates. It is a commentary on the practicel working of Buddhism in this land, where it is aupposed to be of pre-eminent infaence, that the butchers' shambles should be pitched at the foot of the mount whereon stands the leading monastic entablishment.

A quarter of a mile or leas beyond Daipung, on the same side of the roed, is a walled-in grove, or ling-ga, of poplars snd walnuta, in the midst of which is a curious temple painted dark orange surmounted by a brightly-gilded capola of the concave-sided Chinese shape. This is the Neclhhang temple where the great State Oracle, the Ne-chliung Cluhoikyong, dwells-he who is consalted on all important oocasions and from whose diagnoeis ench successive Dalei Lama seems to be selected.

LHASA is now in full view, barely four miles distant. We may accordingly conclude this itinerary with Sarat Chandra Das's glowing description of his final spproach: "Our way now trended towards the course of the Kyi-chhn, whence I obtained a magnificent view of the renowned city as it now appeared E.N.-E. with the slanting ray of the sun falling on its gilded domes. It was indeed a superb sight, the like of which I never beheld in India ...... Passing by the grove sacred to Nachhung, we entered a marshy flat intersected by numerous water-passages. Several of these $I$ crossed riding. Crowds of people were proceeding towards Lhass, some on horseback, some on donkeys, and many on foot. Several monks, probubly from Dapung, were also proceeding towards the same destination. We now found ourgelves in a marah overgrown with rank grase. This marah is called Dam-tgho and the grass dam-tsha. Ohannels cut to drain the waters of the marsh flowed to the Kyi-chbu across our way. To the N.N.-E. of this marsh at the foot of some barren hills stood the monastery of Sera. Passing by the Dam-tsho we arrived at the great maidan of Lhasa called Nehu-sing, which was covered with verdure. The grass was in blossom, whioh gave the whole the appearance of a carpet variegated with beantiful flowers. Numarous gardens and groves were dotted over it. On our right-hand aide we sam an extensive embankment life an accumulation of sand, on the further side of which is situated the great paris called Norpu-linga, containing a beautiful palace, while immediately on our left hand was the pas-ture-land, to the N.-E. of whioh extended the grove of Kamaitshal. Juat as I was entering the city gate called Pargo Kaling I saw the elephant presented to the Dalai Lama by the Rnjah of Sikkim. ...... It was past $40^{\prime}$ clock in the nfternoon when we ontered the renowned city of Lhasa by the
western gateway."

SUMMARY OF ROUTE VIA GYANG-TSE
(to Lhasa in 14 days).

| $\begin{aligned} & \text { Daya } \\ & \text { from } \\ & \text { Yatopg. } \end{aligned}$ | ( |  | \% | Misen in each ntage. |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | From Jelep Pass | to | Fatong | 6 miles. |
| 1. | " Yatong | " | Phari Jong | 34. |
| 2. | " Phari | " | Tüna | 24. |
| 8. | \% Tuins | " | Kala-aluar | 25. |
| 4. | \% Kaia-shar | " | Samando | 16. |
| 5. | \% Samando | \% | Khangmar | 18. |
| 6. | Khangmar | " | Gyang-tao | 24. |
| 7. | \% Gyang-tre | 9 | Gobshi | 15. |
| 8. | \% Gobahi . | 9 | Ralung | 19. |
| 9. | \% Rainug | " | Dzara | 17. |
| 10. | \% Dzara | " | Nangar-tsesong | 15. |
| 11. | \% Nangar-tso | " | Paide Jong | 29. |
| 12. | 9) Palde Jong | , | Drimeichar | 28. |
| 18. | Dxim-lhas | " | Ne-thang | 16. |
| 14. | \% Ne-thang | " | LEAKA | 16. |

ROUTE VIA KHANGMAR TRADE-TRACK (to Lhasa in 12 days.)

| 5. | From Khangmar | to Nyiru Dotak | 21. |
| :--- | :---: | :--- | :--- |
| 6. | " Nyiru Dotuk | ". Ralung | 15. |
| 7. | " Ralung | " Dzara | 17. |


| Darjeeling to Yatong | $\begin{aligned} 88 \text { mile } \\ \hline 250 \end{aligned}$ |
| :---: | :---: |
| Yatong to Lhasa vid Khangmar trado-track | ... 250 " |
| Yatong to Lhasa via Gyang-tse | ... 278 " |


[^0]:    I It is stated that when these offigials are changed they travel to and from China not via Tibet, bnt vid Caloutta and Shanghai-a fact rather suggestive as to whether or not their presence is esnctioned by the real anthorities of Tibet in Lhess.

    - The common argament of all Tibetan and Chinese officials on the frontior against acceding to the most trifling infringement of the frontior by Europeans is that if the European persists in pasaing they cannot prevent him, but the result will be thnt their (the guards') throats will be cut (ke chö-ki-re) by the anthorities. This appeal ad misericordiam is of course usually effective. We are assared by those who know that the assertion made is unfounded, the Tibotans rarely inflioting such punishments. Our informaut adds that a revolver and "a heavy pair of Lancashire boots" would oause the biggest guard to flee

[^1]:    1 Eir Joseph Hookar in his Himalayan Journals refers to the evil repatation of the Bhutanese in the Phari district. Dr.

[^2]:    Macionald, late of the 8cotoh Misaion at Kalimpong, asauras me that the ontrages by Bhntanese on travellera in Chhambi etill contince. Recentily a very berions affray arose whioh had to be settled at Rinchengong by the Joug-pans of Phari and emisaaries from the Deb Rajah of Bhatan.
    1 In Clement Markham' "Tibet" will be found Bogle'e degoription of the appearance of Phari is 1770.
    2. We were informed by Mr. V. Henderson of Yatong that the Chinese soldiere now on duty in Chumbì Valley were over 200 in nomber. However, we have the etrongest ressone for believing he has boen completely mieled in this entimate by his Ohinese friends. From native Tibetan information of a reliable character, we learn that the actual aumber of Chinese troops deen not exceed 100 at the higheat eatimate at any time.

[^3]:    1 The natives of the Yamdok bavin all agree in asserting that the watar of the lake is unwholesome for human oonermpdrink it with imponity. rink it with impanity.
    I Since writing this, we have learnt that the lady, who wae in power in 1889 when Earat C. Das paid his Finit, difod in 1888 , of the higheat olardance with the asage an to ra-incarnation of the higheat olang, the new goddeas and abbens Far found
    in an infant girl. Dorje Pagmo, the nem lady-abege now (1901) \&irl. ohild onje Pagmo, the new lady-abbese, is tham with har for the prevent at Bemarding.

[^4]:    1 Farsich appeara to be a considerable place and is somatinos taken in the ronto to and from lhaga. Garat Ohandra Das cilled in at it on his way beok from Lhase. "At 8 AnH." be writas, "we reeohed Yar-seig, where we cooked our breakinaty aittirg in the court of a gemtloman's house. Yar-arit in a lacge village containing abous 200 families. We obtained enough of yakomill, egge, butter, and four, and all at a comparatipely low pricomin, Agter a shart conversation mith the honseholder respooting the sains and pasturage of Yamdol, and aleo of the zevenue whioh people pay to the Government, wo bid them tarewell. The rains had been uniform in Teang and an ezoolleat arop wras expeoted thic year. The pmaturage of Yaudok was momt lum curiant The upper or mestern part of Yamdok, eaztomading in front of and beyona Yar.moig, whe ovargrown rith loag
    

[^5]:    1 Manning in his journal thras describes that portion of his journey which was evidently the atage between Khamba Partse and the Obaksam ferry: "Tho part of Tibet that I have zeen is so pleagant as the part we parget throogh in our next morninge ride. The valley was wide, e hively etream flowed thyough it, hongee and villages were ecostrered aboat; and nudar ahelter of toointains on the farther side was e large white town pleas bantly aituated and affording an agreeable proapeot. The plece was not deatitute of trees nor of arable land, and an air of gaiety was spread over 'the whble and, as I thought, over the pacea of the people. We stopped while horses were prepparint racea of the people. yard in Eingland. Fie had good cashions iet out for ne and

